VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

| Absender: INTERNATIONALE RECHERCHENBEHÖRDE | PCT |
|---|--|
| WUESTHOFF & WUESTHOFF z.H. Röthinger, Rainer Schweigerstrasse 2 81541 München WUESTHOFF & WUESTHOFF GERMANY Elnge- gangen 1 2. Dez. 2002 Re- ceived | MITTEILUNG ÜBER DIE ÜBERMITTLUNG DES INTERNATIONALEN RECHERCHENBERICHTS ODER DER ERKLÄRUNG (Regel 44.1 PCT) |
| L CX X | Absendedatum (Tag/Monat/Jahr) 12/12/2002 |
| Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 30A-89 928 | WEITERES VORGEHEN siehe Punkte 1 und 4 unten |
| Internationales Aktenzeichen PCT/EP 02/11859 | Internationales Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr) 23/10/2002 |
| Anmelder LUCAS AUTOMOTIVE GMBH | gests bui 3 12.12 Frist: 12/02.03 |
| Wo sind Änderungen einzureichen? Unmittelbar beim Internationalen Büro der WIPO, 34, (Telefaxnr.: (41–22) 740.14.35 Nähere Hinweise sind den Anmerkungen auf dem Beiblatt : Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß kein internationaler Rech Artikel 17(2)a) übermittelt wird. Hinsichtlich des Widerspruchs gegen die Entrichtung eine dem Anmelder mitgeteilt, daß der Widerspruch und die Entscheidung hierüber zusam Widerspruchs als auch der Entscheidung hierüber an o sind. noch keine Entscheidung über den Widerspruch vorlieg getroffen wurde. Weiteres Vorgehen: Der Anmelder wird auf folgendes aufm Kurz nach Ablauf von 18 Monaten seit dem Prioritätsdatum wird ce licht. Will der Anmelder die Veröffentlichung verhindern oder auf einet. | internationalen Anmeldung ändern (siehe Regel 46): üblicherweise zwei Monate ab der Übermittlung des ten sind den Anmerkungen auf dem Beiblatt zu entnehmen. CHEMIN des Colombettes, CH–1211 Genf 20, zu entnehmen. erchenbericht erstellt wird und daß ihm hiermit die Erklärung nach er zusätzlichen Gebühr (zusätzlicher Gebühren) nach Regel 40.2 wird himmen mit selnem Antrag auf Übermittlung des Wortlauts sowohl des die Bestimmungsämter dem Internationalen Büro übermittelt worden gt; der Anmelder wird benachrichtigt, sobald eine Entscheidung erksam gemacht: die internationale Anmeldung vom Internationalen Büro veröffentien späteren Zeitpunkt verschieben, so muß gemäß Regel 90 internationale Veröffentlichung eine Erklärung über die Zurücknaheim internationalen Büro eingehen. |
| Innerhalb von 20 Monaten seit dem Prioritätsdatum muß der Anm Handlungen vor allen Bestimmungsämtern vornehmen, die nicht in Anmeldung oder einer nachträglichen Auswahlerklärung ausgewä Kapitel II des Vertrages nicht verbIndlich ist. | nnerhalb von 19 Monaten seit dem Prioritätedatum in der |
| Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040 Fax: (+31-70) 340-3016 | Bevollmächtigter Bediensteter Nathalie Diebold |

ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220

Diese Anmerkungen sollen grundlegende Hinweise zur Einreichung von Änderungen gemäß Artikel 19 geben. Diesen Anmerkungen liegen die Erfordernisse des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT), der Ausführungsordnung und der Verwaltungsrichtlinien zu diesem Vertrag zugrunde. Bei Abweichungen zwischen diesen Anmerkungen und obengenannten Texten sind letztere maßgebend. Nähere Einzelheiten sind dem PCT-Leitfaden für Anmelder, einer Veröffentlichung der WIPO, zu entnehmen.

Die in diesen Anmerkungen verwendeten Begriffe "Artikel", "Regel" und "Abschnitt" beziehen sich jeweils auf die Bestimmungen des PCT-Vertrags, der PCT-Ausführungsordnung bzw. der PCT-Verwaltungsrichtlinien.

HINWEISE ZU ÄNDERUNGEN GEMÄSS ARTIKEL 19

Nach Erhalt des internationalen Recherchenberichts hat der Anmelder die Möglichkeit, einmal die Ansprüche der internationalen Anmeldung zu ändern. Es ist jedoch zu betonen, daß, da alle Teile der internationalen Anmeldung (Ansprüche, Beschreibung und Zeichnungen) während des internationalen vorläufigen Prüfungsverfahrens geändert werden können, normalerweise keine Notwendigkeit besteht, Änderungen der Ansprüche nach Artikel 19 einzureichen, außer wenn der Anmelder z.B. zum Zwecke eines vorläufigen Schutzes die Veröffentlichung dieser Ansprüche wünscht oder ein anderer Grund für eine Änderung der Ansprüche vor ihrer internationalen Veröffentlichung vorliegt. Weiterhin ist zu beachten, daß ein vorläufiger Schutz nur in einigen Staaten erhältlich ist.

Welche Teile der internationalen Anmeldung können geändert werden?

Im Rahmen von Artikel 19 können nur die Ansprüche geändert werden.

In der internationalen Phase können die Ansprüche auch nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert (oder nochmals geändert) werden. Die Beschreibung und die Zeichnungen können nur nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert werden.

Beim Eintritt in die nationale Phase können alle Teile der internationalen Anmeldung nach Artikel 28 oder gegebenenfalls Artikel 41 geändert werden.

Bis wann sind Änderungen einzureichen?

Innerhalb von zwei Monaten ab der Übermittlung des internationalen Recherchenberichts oder innerhalb von sechzehn Monaten ab dem Prioritätsdatum, je nachdem, welche Frist später abläuft. Die Änderungen gelten jedoch als rechtzeitig eingereicht, wenn sie dem Internationalen Büro nach Ablauf der maßgebenden Frist, aber noch vor Abschluß der technischen Vorbereitungen für die internationale Veröffentlichung (Regel 46.1) zugehen.

Wo sind die Änderungen nicht einzureichen?

Die Änderungen können nur beim Internationalen Büro, nicht aber beim Anmeldeamt oder der Internationalen Recherchenbehörde eingereicht werden (Regel 46.2).

Falls ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung eingereicht wurde/wird, siehe unten.

In welcher Form können Anderungen erfolgen?

Eine Änderung kann erfolgen durch Streichung eines oder mehrerer ganzer Ansprüche, durch Hinzufügung eines oder mehrerer neuer Ansprüche oder durch Änderung des Wortlauts eines oder mehrerer Ansprüche in der eingereichten Fassung.

Für jedes Anspruchsblatt, das sich aufgrund einer oder mehrerer Änderungen von dem ursprünglich eingereichten Blatt unterscheidet, ist ein Ersatzblatt einzureichen.

Alle Ansprüche, die auf einem Ersatzblatt erscheinen, sind mit arabischen Ziffern zu numerieren. Wird ein Ansprüch gestrichen, so brauchen, die anderen Ansprüche nicht neu numeriert zu werden. Im Fall einer Neunumerierung sind die Ansprüche fortlaufend zu numerieren (Verwaltungsrichtlinien, Abschnitt 205 b)).

Die Änderungen sind in der Sprache abzufassen, in der dieinternationale Anmeldung veröffentlicht wird.

Welche Unterlagen sind den Änderungen belzufügen?

Begleitschreiben (Abschnitt 205 b)):

Die Änderungen sind mit einem Begleitschreiben einzureichen.

Das Begleitschreiben wird nicht zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht. Es ist nicht zu verwechseln mit der "Erdärung nach Artikel 19(1)" (siehe unten, "Erklärung nach Artikel 19(1)").

Das Begieltschreiben ist nach Wahl des Anmelders in englischer oder französischer Sprache abzufassen. Bei englischsprachigen internationalen Anmeldungen ist das Begieltschreiben aber ebenfalls in englischer, bei französischsprachigen internationalen Anmeldungen in französischer Sprache abzufassen.

ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220 (Fortsetzung)

Im Begletschreiben sind die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen anzugeben. So sit insbesondere zu jedem Ansprüch in der internationalen Anmeldung anzugeben (gleichlautende Angaben zu verschiedenen Ansprüchen können zusammengefaßt werden), ob

- i) der Anspruch unverändert ist;
- der Anspruch gestrichen worden ist;
- m) der Anspruch neu mt;
- der Anspruch einen oder mehrere Ansprüche in der eingereichten Fassung ersetzt:
- v) der Anspruch auf die Teilung eines Anspruchs in der eingereichten Fassung zurückzuführen ist.

Im folgenden sind Beispiele angegeben, wie Änderungen im Begleitschreiben zu erläutern sind:

- [Wenn anstelle von unsprünglich 48 Ansprüchen nach der Änderung einiger Ansprüche 51 Ansprüche existieren]:
 "Die Ansprüche 1 bis 29, 31, 32, 34, 35, 37 bis 48 werden durch geänderte Ansprüche gleicher Numerierung ersetzt; Ansprüche 30, 33 und 36 unverändert, neue Ansprüche 49 bis 51 hinzugefügt."
- [Wenn anatelle von umprünglich 15 Ansprüchen nach der Änderung aller Ansprüche 11 Ansprüche existieren]:
 "Geänderte Ansprüche 1 bis 11 treten an die Stelle der Ansprüche 1 bis 15."
- 3. [Wenn unacrungtch 14 Ansprüche existierten und die Änderungen darin bestehen, daß einige Ansprüche gestrichen werden und neue Ansprüche hinzugefügt werden]: Ansprüche 1 bie 6 und 14 unverändert; Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt. "Oder" Ansprüche 7 bis 13 gestrichen neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt; alle übrigen Ansprüche unverändert."
- [Wenn verschiedene Arten von Änderungen durchgeführt werden]:
 "Ansprüche 1-10 unterändert, Ansprüche 11 bis 13, 18 und 19 gestrichen; Ansprüche 14, 15 und 16 durch geänderten Ansprüch 14 ersetzt, Ansprüch 17 in geänderte Ansprüche 15, 16 und 17 unterteilt; neue Ansprüche 20 und 21 hinzugefügt."

"Erklärung nach Artikel 19(1)" (Regel 46.4)

Den Änderungen kann eine Erklärung beigefügt werden, mit der die Änderungen erläutert und ihre Auswirkungen auf die Beschreibung und die Zeichnungen dargelegt werden (die nicht nach Artikel 19 (1) geändert werden können).

Die Erklärung wird zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht.

Sie ist in der Sprache abzutassen, in der die internationalen Anmeidung veröffentlicht wird.

Sie muß kurz gehalten sein und darf, wenn in englischer Sprache abgefaßt oder ins Englische übersetzt, nicht mehr als 500 Wörter umfassen

Die Erklärung ist nicht zu verwechseln mit dem Begleitschreiben, das auf die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen hinweist, und ersetzt letzteres nicht. Sie ist auf einem gesonderten Blatt einzureichen und in der Überschnit als solche zu kennzeichnen, vorzugsweise mit den Worten "Erklärung nach Artikel 19 (1)".

Die Erklärung darf keine herabestzenden Äußerungen über den internationalen Recherchenbericht oder die Bedeutung von in dem Bericht angeführten Veröffentlichungen enthalten. Sie darf auf im internationalen Recherchenbericht angeführte Veröffentlichungen, die sich auf einen bestimmten Anspruch beziehen, nur im Zusammenhang mit einer Änderung dieses Anspruchs Bezug nehmen.

Auswirkungen eines bereits gestellten Antrags auf internationalevorläufige Prüfung

Ist zum Zeitpunkt der Enreichung von Änderungen nach Artikel 19 bereits ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung gestellt worden, so sollte der Anmelder in seinem Interesse gleichzeitig mit der Einreichung der Änderungen beim Internationalen Büro auch eine Kopie der Änderungen bei der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragen Behörde einreichen (siehe Regel 62.2 a), erster Satz)

Auswirkungen von Änderungen hinsichtlich der Übersetzung derinternationalen Anmeldung beim Eintritt in die nationale Phase

Der Anmelder wird darauf hingewiesen, daß bei Eintritt in die nationale Phase möglicherweise anstatt oder zusätzlich zu der Übersetzung der Ansprüche in der eingereichten Fassung eine Übersetzung der nach Artikel 19 geänderten Ansprüche an die bestimmten/ausgewählten Ämter zu übermitteln ist.

Nähere Einzelheiten über die Erfordernisse jedes bestimmten/ausgewählten Amts sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

(Artikel 18 sowie Regeln 43 und 44 PCT)

| Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 30A-89 928 | WEITERES siehe Mittellung über die Übermittlung des internationalen Recherchenberichts (Formblatt PCT/ISA/220) sowie, soweit zutreffend, nachstehender Punkt 5 | | formblatt PCT/ISA/220) sowie, sowelt | | | |
|--|---|--------------------------------------|--|--|--|--|
| Internationales Aktenzeichen | Internationales Anmeldedatun | | (Frühestes) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr) | | | |
| DOT /50 00/11050 | (Tag/Monat/Jahr) | | 24/10/2021 | | | |
| PCT/EP 02/11859 | 23/10/2002 | | 24/10/2001 | | | |
| Anmelder | | | | | | |
| LUCAS AUTOMOTIVE GMBH | | • | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | | |
| Dieser internationale Recherchenbericht wurd Artikel 18 übermittelt. Eine Kopie wird dem In | le von der Internationalen Reche ernationalen Büro übermittelt. | erchenbehörde e | rstellt und wird dem Anmelder gemäß | | | |
| Dieser Internationale Recherchenbericht umfa X Darüber hinaus liegt ihm jev | • | Blätter. ericht genannten | Unterlagen zum Stand der Technik bei. | | | |
| Grundlage des Berichts | | | | | | |
| Hinsichtlich der Sprache ist die inte durchgeführt worden, in der sie eing | rnationale Recherche auf der G ereicht wurde, sofern unter dies | rundlage der inte em Punkt nichts | rnationalen Anmeldung in der Sprache anderes angegeben ist. | | | |
| Die internationale Recherch Anmeldung (Regel 23.1 b)) | | i der Behörde eir | ngereichten Übersetzung der internationalen | | | |
| b. Hinsichtlich der in der internationale Recherche auf der Grundlage des S | n Anmeldung offenbarten Nucle | eotid- und/oder | Aminosäuresequenz ist die internationale | | | |
| | dung in Schriflicher Form entha | | | | | |
| zusammen mit der internation | zusammen mit der internationalen Anmeldung in computerlesbarer Form eingereicht worden ist. | | | | | |
| bei der Behörde nachträglich in schriftlicher Form eingereicht worden ist. | | | | | | |
| bei der Behörde nachträglich in computerlesbarer Form eingereicht worden ist. | | | | | | |
| Die Erklärung, daß das nac internationalen Anmeldung | nträglich eingereichte schriftliche m Anmeldezeitpunkt hinausgeh | e Sequenzprotok t, wurde vorgeleç | oll nicht über den Offenbarungsgehalt der gt. | | | |
| Die Erklärung, daß die in co wurde vorgelegt. | mputerlesbarer Form erfaßten l | nformationen der | m schriftlichen Sequenzprotokoll entsprechen, | | | |
| 2. Bestimmte Ansprüche hal | oen sich als nicht recherchier | bar erwiesen (sie | ehe Feld I). | | | |
| | der Erfindung (siehe Feld II). | (| - | | | |
| 4. Hinsichtlich der Bezeichnung der Erfin | dung | | • | | | |
| - TWO | ereichte Wortlaut genehmigt. | | | | | |
| wurde der Wortlaut von der | Behörde wie folgt festgesetzt: | | | | | |
| SCHEIBENBREMSE MIT ERKE | NNUNG DES ANLEGENS | DER REIBBE | ELÄGE AN DIE BREMSSCHEIBE | | | |
| 5. Hinsichtlich der Zusammenfassung | | | | | | |
| wurde der Wortlaut nach Re | innerhalb eines Monats nach d | | ng von der Behörde festgesetzt. Der bsendung dieses internationalen | | | |
| 6. Folgende Abbildung der Zeichnungen | st mit der Zusammenfassung zu | ı veröffentlichen: | Abb. Nr | | | |
| X wie vom Anmelder vorgesch | <u>-</u> | | keine der Abb. | | | |
| weil der Anmelder selbst ke | ine Abbildung vorgeschlagen ha | ıt. | | | | |
| weil diese Abbildung die Erf | indung besser kennzeichnet. | | | | | |

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP 02/11859

A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES IPK 7 B60T13/74 B60T17/22

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Rechercheder Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole) IPK 7 B60T

bei tein beine ater nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Wahretal by sternationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal, WPI Data, PAJ

| Kateraine | ts- ∧ + nnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile | Betr. Anspruch Nr. |
|-----------|--|--------------------|
| X | DE 195 36 695 A (TEVES GMBH ALFRED) 3. April 1997 (1997-04-03) Spalte 7, Zeile 1 -Spalte 7, Zeile 33; Abbildungen 1,3 | 1-3,10 |
| X | EP 0 509 225 A (BOSCH GMBH ROBERT) 21. Oktober 1992 (1992-10-21) Spalte 4, Zeile 20 -Spalte 5, Zeile 13; Abbildungen 1,6,7 | 1,10 |
| X | WO 99 05011 A (ERBEN RALF ; ZENZEN GUIDO (DE); POERTZGEN GREGOR (DE); WOERSDORFER) 4. Februar 1999 (1999-02-04) in der Anmeldung erwähnt Seite 13, Absatz 3 -Seite 14, Absatz 2; Abbildung 2 | 1 |

| IXI | Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen |
|-----|---|
| | entnehmen |

Siehe Anhang Patentfamilie

- Besondere Kalegonen von angegebenen Veröffentlichungen
- *A* Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist
- *E* älleres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist
- *L* Veröftentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er-scheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)
- Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist
- Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundellegenden Prinzips oder der ihr zugrundellegenden Theorie angegeben ist
- Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden
- Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist
- *&* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist

Absendedatum des internationalen Recherchenberichts

Datum des Abschlusses der internationalen Recherche

12/12/2002

2. Dezember 2002

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016

Bevollmächtigter Bediensteter

Berthommé, E

Formblatt PCT1SA'210 (Blatt 2) (Juli 1992)

1

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen
PCT/EP 02/11859

| C.(Fortsetz | ung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN | PCI/EP UZ | |
|-------------|---|---|--------------------|
| Kategorie* | Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht komme | enden Teile | Betr. Anspruch Nr. |
| P,X | EP 1 186 495 A (NISSAN MOTOR) 13. März 2002 (2002-03-13) Spalte 11, Zeile 43 -Spalte 17, Zeile 20; Ansprüche 1,6,12; Abbildungen | : , , , , , , , , , , , , , , , , , , , | 1 |
| X | DE 197 30 094 A (ITT MFG ENTERPRISES INC) 21. Januar 1999 (1999-01-21) Zusammenfassung; Abbildungen | | 1 |
| X | DE 44 24 270 A (BOSCH GMBH ROBERT) 11. Januar 1996 (1996-01-11) Zusammenfassung; Abbildungen | | 1 |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | V . | | |
| | | | • |
| : | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | W210 (Fortsetzung von Blatt 2) (Juli 1992) | | |

1

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Internationales Aktenzeichen PCT/EP 02/11859

| Im Recherchenbericht geführtes Patentdokum | ent | Datum der Veröffentlichung | | Mitglied(er) der Patentfamilie | Datum der Veröffentlichung |
|---|-----|-------------------------------|----------------------------------|--|--|
| DE 19536695 | Α | 03-04-1997 | DE DE WO EP JP US | 19536695 A1 59606195 D1 9712794 A1 0853572 A1 11513337 T 6279694 B1 | 03-04-1997 11-01-2001 10-04-1997 22-07-1998 16-11-1999 28-08-2001 |
| EP 0509225 | Α | 21-10-1992 | DE DE EP | 4112845 A1 59203790 D1 0509225 A2 | 22-10-1992 02-11-1995 21-10-1992 |
| WO 9905011 | Α | 04-02-1999 | DE WO EP JP US | 19732168 C1 9905011 A2 0996560 A2 2001510760 T 6394235 B1 | 07-01-1999 04-02-1999 03-05-2000 07-08-2001 28-05-2002 |
| EP 1186495 | Α | 13-03-2002 | JP EP US | 2002081475 A 1186495 A1 2002027387 A1 | 22-03-2002 13-03-2002 07-03-2002 |
| DE 19730094 | Α | 21-01-1999 | DE DE WO EP JP | 19730094 A1 59803986 D1 9903714 A1 0994797 A1 2001510119 T | 21-01-1999 06-06-2002 28-01-1999 26-04-2000 31-07-2001 |
| DE 4424270 | А | 11-01-1996 | DE WO DE EP JP US | 4424270 A1 9601757 A1 59506789 D1 0721409 A1 9502681 T 5720534 A | 11-01-1996 25-01-1996 14-10-1999 17-07-1996 18-03-1997 24-02-1998 |

VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

Absender: MIT DER INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN PRÜFUNG BEAUFTRAGTE BEHÖRDE

An:

Röthinger, Rainer
WUESTHOFF & WUESTHOFF
Schweigerstrasse
D-81541 München
ALLEMAGNE

Eingegangen

17. Nov. 2003

Received

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts

PCT

MITTEILUNG ÜBER DIE ÜBERSENDUNG DES INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN PRÜFUNGSBERICHTS

(Regel 71.1 PCT)

WICHTIGE MITTEILUNG

Absendedatum (Tag/Monat/Jahr)

14.11.2003

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 30A-89 928

Internationales Aktenzeichen PCT/EP02/11859

Internationales Anmeldedatum (TagMonatVJahr) 23.10.2002

Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)

24.10.2001

Anmelder

LUCAS AUTOMOTIVE GMBH et al.

- Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß ihm die mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragte Behörde hiermit den zu der internationalen Anmeldung erstellten internationalen vorläufigen Prüfungsbericht, gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen, übermittelt.
- 2. Eine Kopie des Berichts wird gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen dem Internationalen Büro zur Weiterleitung an alle ausgewählten Ämter übermittelt.
- 3. Auf Wunsch eines ausgewählten Amts wird das Internationale Büro eine Übersetzung des Berichts (jedoch nicht der Anlagen) ins Englische anfertigen und diesem Amt übermitteln.

4. ERINNERUNG

Zum Eintritt in die nationale Phase hat der Anmelder vor jedem ausgewählten Amt innerhalb von 30 Monaten ab dem Prioritätsdatum (oder in manchen Ämtern noch später) bestimmte Handlungen (Einreichung von Übersetzungen und Entrichtung nationaler Gebühren) vorzunehmen (Artikel 39 (1)) (siehe auch die durch das Internationale Büro im Formblatt PCT/IB/301 übermittelte Information).

lst einem ausgewählten Amt eine Übersetzung der internationalen Anmeldung zu übermitteln, so muß diese Übersetzung auch Übersetzungen aller Anlagen zum internationalen vorläufigen Prüfungsbericht enthalten. Es ist Aufgabe des Anmelders, solche Übersetzungen anzufertigen und den betroffenen ausgewählten Ämtern direkt zuzuleiten.

Weitere Einzelheiten zu den maßgebenden Fristen und Erfordernissen der ausgewählten Ämter sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

Der Anmelder wird auf Artikel 33(5) hingewiesen, in welchem erklärt wird, daß die Kriterien für Neuheit, erfinderische Tätigkeit und gewerbliche Anwendbarkeit, die im Artikel 33(2) bis (4) beschrieben werden, nur für die internationale vorläufige Prüfung Bedeutung haben, und daß "jeder Vertragsstaat (...) für die Entscheidung über die Patentfähigkeit der beanspruchten Erfindung in diesem Staat zusätzliche oder abweichende Merkmale aufstellen" kann (siehe auch Artikel 27(5)). Solche zusätzlichen Merkmale können z.B. Ausnahmen von der Patentierbarkeit, Erfordernisse für die Offenbarung der Erfindung sowie Klarheit und Stützung der Ansprüche betreffen.

Name und Postanschrift der mit der internationalen Prüfung beauftragten Behörde



Europäisches Patentamt D-80298 München Tel. +49 89 2399 - 0 Tx: 523656 epmu d Fax: +49 89 2399 - 4465 Bevollmächtigter Bediensteter

Diebold, N

Tel. +49 89 2399-2961



VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

(Artikel 36 und Regel 70 PCT)

| Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 30A-89 928 | | | s Anmelders oder Anwalts | WEITERES VORG | Siehe Mitteilung über die Übersendung des Internationalen vorläufigen Prüfungsberichts (Formblatt PCT/IPEA/416) | | | |
|--|---|---------|--|-----------------------------------|---|--------------------|---|----------------|
| Internationales Aktenzeichen PCT/EP02/11859 | | | | Internationales Anmeld 23.10.2002 | edatum (7 | 「ag∕MonatIJahr) | Prioritätsdatum (TagMona 24.10.2001 | nt/Jahr) |
| l . | Internationale Patentklassifikation (IPK) oder nationale Klassifikation und IPK B60T13/74 | | | | | | | |
| | elder CAS A | AUTC | DMOTIVE GMBH et al | | | | | |
| i. | Dieser internationale vorläufige Prüfungsbericht wurde von der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde erstellt und wird dem Anmelder gemäß Artikel 36 übermittelt. | | | | | | | |
| 2. | Dies | ser BE | ERICHT umfaßt insgesar | nt 5 Blätter einschließ | lich diese | s Deckblatts. | | |
| | ⊠ | und | <i>l</i> oder Zeichnungen, die g örde vorgenommenen B | eändert wurden und d | iesem Be | richt zugrunde | ätter mit Beschreibungen liegen, und⁄oder Blätter i tt 607 der Verwaltungsric | mit vor dieser |
| | Dies | se Anl | agen umfassen insgesai | nt 3 Blätter. | | | | |
| 3. | Dies | ser Be | richt enthält Angaben zu | folgenden Punkten: | | | | |
| | 1 | ⋈ | Grundlage des Besche | ids | | | | |
| | н | | Priorität | | | | | |
| | 111 | | Keine Erstellung eines | Gutachtens über Neul | neit, erfin | derische Tätigk | eit und gewerbliche Anw | endbarkeit |
| | IV | | Mangelnde Einheitlich | eit der Erfindung | | | | |
| | V 🖾 Begründete Feststellung nach Regel 66.2 a)ii) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung | | | | gkeit und der | | | |
| | VI | | Bestimmte angeführte | Unterlagen | | | | |
| | VII | | Bestimmte Mängel der | internationalen Anmel | dung | | | |
| | VIII | | Bestimmte Bemerkung | en zur internationalen | Anmeldu | ng | | |
| | · | | | | | | | |
| Datui | m der | Einreid | chung des Antrags | | Datum o | der Fertigstellung | dieses Berichts | |
| 20.03.2003 | | | | | 14.11. | 2003 | | |
| Name | e und | Postar | nschrift der mit der internatio | onalen Prüfung | Bevollm | ächtigter Bedien | steter | ASONES MAY |
| beauftragten Behörde Europäisches Patentamt D-80298 München Tel. +49 89 2399 - 0 Tx: 52365 | | | ropäisches Patentamt 80298 München . +49 89 2399 - 0 Tx: 52365 | 66 epmu d | | mmé, E | | |
| Fax: +49 89 2399 - 4465 | | | t. +49 09 2399 - 4405 | • | Tel. +49 | 89 2399-2956 | | AND DUE . DUE |

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP02/11859

| Grund | lage des | Berichts |
|---------------------------|----------|-----------------|
|---------------------------|----------|-----------------|

 Hinsichtlich der Bestandteile der internationalen Anmeldung (Ersatzblätter, die dem Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Berichts als "ursprünglich eingereicht" und sind ihm nicht beigefügt, weil sie keine Änderungen enthalten (Regeln 70.16 und 70.17)):

| | Be | schreibung, Seiten | | | | | | | |
|----|--------------|--|---|--|--|--|--|--|--|
| | 1-1 | 3 | in der ursprünglich eingereichten Fassung | | | | | | |
| | An | sprüche, Nr. | | | | | | | |
| | 1-1 | 2 | eingegangen am 10.08.2003 mit Schreiben vom 10.08.2003 | | | | | | |
| | Zei | chnungen, Blätter | | | | | | | |
| | 1/3- | -3/3 | in der ursprünglich eingereichten Fassung | | | | | | |
| 2. | die | internationale Anmel | e: Alle vorstehend genannten Bestandteile standen der Behörde in der Sprache, in der Idung eingereicht worden ist, zur Verfügung oder wurden in dieser eingereicht, sofern its anderes angegeben ist. | | | | | | |
| | Die eing | Bestandteile stande gereicht; dabei hande | n der Behörde in der Sprache: zur Verfügung bzw. wurden in dieser Sprache elt es sich um | | | | | | |
| | | die Sprache der Übe Regel 23.1(b)). | ersetzung, die für die Zwecke der internationalen Recherche eingereicht worden ist (nac | | | | | | |
| | | die Veröffentlichung | ssprache der internationalen Anmeldung (nach Regel 48.3(b)). | | | | | | |
| | | die Sprache der Übe worden ist (nach Re | ersetzung, die für die Zwecke der internationalen vorläufigen Prüfung eingereicht egel 55.2 und/oder 55.3). | | | | | | |
| 3. | Hin: inte | sichtlich der in der in rnationale vorläufige | ternationalen Anmeldung offenbarten Nucleotid- und/oder Aminosäuresequenz ist die Prüfung auf der Grundlage des Sequenzprotokolls durchgeführt worden, das: | | | | | | |
| | | in der internationale | n Anmeldung in schriftlicher Form enthalten ist. | | | | | | |
| | | zusammen mit der i | nternationalen Anmeldung in computerlesbarer Form eingereicht worden ist. | | | | | | |
| | | bei der Behörde nac | chträglich in schriftlicher Form eingereicht worden ist. | | | | | | |
| | | bei der Behörde nac | pei der Behörde nachträglich in computerlesbarer Form eingereicht worden ist. | | | | | | |
| | | Die Erklärung, daß o Offenbarungsgehalt | das nachträglich eingereichte schriftliche Sequenzprotokoll nicht über den der internationalen Anmeldung im Anmeldezeitpunkt hinausgeht, wurde vorgelegt. | | | | | | |
| | | Die Erklärung, daß d Sequenzprotokoll er | die in computerlesbarer Form erfassten Informationen dem schriftlichen ntsprechen, wurde vorgelegt. | | | | | | |
| 4. | Aufg | grund der Änderunge | en sind folgende Unterlagen fortgefallen: | | | | | | |
| | | Beschreibung, | Seiten: | | | | | | |
| | | Ansprüche, | Nr.: | | | | | | |
| | | Zeichnungen, | Blatt: | | | | | | |
| | | | | | | | | | |

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP02/11859

5. Dieser Bericht ist ohne Berücksichtigung (von einigen) der Änderungen erstellt worden, da diese aus den angegebenen Gründen nach Auffassung der Behörde über den Offenbarungsgehalt in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgehen (Regel 70.2(c)).

(Auf Ersatzblätter, die solche Änderungen enthalten, ist unter Punkt 1 hinzuweisen; sie sind diesem Bericht beizufügen.)

- 6. Etwaige zusätzliche Bemerkungen:
- V. Begründete Feststellung nach Artikel 35(2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

1. Feststellung

Neuheit (N)

Ja: Ansprüche 1-12

Nein: Ansprüche

Erfinderische Tätigkeit (IS)

Ja: Ansprüche 1-12

Nein: Ansprüche

Gewerbliche Anwendbarkeit (IA)

Ja: Ansprüche: 1-12

Nein: Ansprüche:

2. Unterlagen und Erklärungen:

siehe Beiblatt

Es wird auf die folgenden Dokumente verwiesen:

D1: DE 195 36 695 A (TEVES GMBH ALFRED) 3. April 1997 (1997-04-03)

D2: EP-A-0 509 225 (BOSCH GMBH ROBERT) 21. Oktober 1992 (1992-10-21)

D3: WO 99 05011 A (ERBEN RALF ;ZENZEN GUIDO (DE); POERTZGEN GREGOR (DE); WOERSDORFER) 4. Februar 1999 (1999-02-04) in der Anmeldung erwähnt

D4: EP-A-1 186 495 (NISSAN MOTOR) 13. März 2002 (2002-03-13)

D5: DE 197 30 094 A (ITT MIT FREUNDLICHEN GRÜßEN ENTERPRISES INC)

21. Januar 1999 (1999-01-21)

D6: DE 44 24 270 A (BOSCH GMBH ROBERT) 11. Januar 1996 (1996-01-11)

1. Das Dokument D1 offenbart die Merkmale des Oberbegriffs des Anspruchs 1:

- eine Scheibenbremse mit einer Erfassungseinrichtung zum Erfassen des in der Anlage Gelangens der Bremsbacken an die Bremsscheibe (siehe Zusammenfassung und Spalte 3, Zeilen 17-25, Spalte 7, Zeilen 1-33 und Anspruch 3), welche beim Gelangen einen charakteristischen Zustand annimmt (der Stromkreis ist in D1 entweder geschlossen oder offen).

Der Gegenstand des Anspruchs 1 unterscheidet sich von der Scheibenbremse von D1 dadurch, daß die Erfassungseinrichtung ein elastisches Element umfaßt.

Insofern ist der Gegenstand des Anspruchs 1, bzw. des Verfahrensanspruchs 10, im Sinne von Artikel 33(2) PCT neu.

2. Die Dokumenten des vorliegenden Standes der Technik weisen keine Erfassungseinrichtung mit einem elastischen Element.

Das Dokument D1 zeigt Kontaktstifte (70, 71 auf Fig. 3).

Das Dokument D2 zeigt eine Erkennung des Anlegens mit der Erkennung eines Knickpunktes im Bremsdruckverlauf über der Zeit, bzw. über dem Weg (siehe Ansprüche 1 und 2). Die Dokument D4 und D5 verwenden zur Feststellung des Anlegens die Stromaufnahme, das Dokument D6 den Verlauf der Drehgeschwindigkeit eines Rades.

Das Dokument D3 zeigt Sensoren für die Messung der Translationsbewegung, bzw. der Umdrehungen der Abtriebswelle (siehe Seite 4).

- Die Ansprüche 2-9, 11-12 sind vom Anspruch 1, bzw. 10, abhängig und erfüllen damit 3. ebenfalls die Erfordernisse des PCT in bezug auf Neuheit und erfinderische Tätigkeit.
- Im Widerspruch zu den Erfordernissen der Regel 5.1 a) ii) PCT werden in der 4. Beschreibung weder der in dem Dokument D1 offenbarte einschlägige Stand der Technik noch dieses Dokument angegeben.

5

10

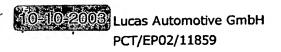
25

30

35

Ansprüche

- 1. Scheibenbremse mit zwei zur Erzeugung einer Klemmkraft (A, A') beidseits an eine Bremsscheibe (16) anpressbaren Bremsbacken (12, 14), einer Aktuatoreinrichtung (26) zur Betätigung mindestens einer der Bremsbacken (12, 14) und einer Erfassungseinrichtung (38) zum Erfassen des in Anlage Gelangens mindestens einer der Bremsbacken (12, 14) an die Bremsscheibe (16), welche beim in Anlage Gelangen einen charakteristischen Zustand annimmt, dadurch gekennzeichnet, dass die Erfassungseinrichtung (38) ein elastisches Element (44, 76) umfasst, dessen elastische Eigenschaften der Annahme des charakteristische Zustands entgegenwirken.
- 2. Scheibenbremse nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass die Erfassungseinrichtung (38) den charakteristischen Zustand bei Erreichen einer durch die elastischen Eigenschaften des elastischen Elements (44, 76) definierten Kraftschwelle annimmt.
- Scheibenbremse nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, dass die Kraftschwelle unterhalb von ungefähr 100 N liegt.
 - 4. Scheibenbremse nach Anspruch 2 oder 3, dadurch gekennzeichnet, dass das elastische Element (44, 76) funktionell zwischen mindestens einer der Bremsbacken (12, 14) und der Aktuatoreinrichtung (26) angeordnet ist.
 - 5. Scheibenbremse nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, dass mindestens eine der Bremsbacken (12, 14) in einem starr mit der Aktuatoreinheit (26) gekoppelten Käfig (40) relativ zur Aktuatoreinrichtung (26) begrenzt verschieblich aufgenommen ist.
 - Scheibenbremse nach einem der Ansprüche 1 bis 5,
 dadurch gekennzeichnet, dass die Erfassungseinrichtung als Schalteinrichtung
 (38) ausgebildet ist.



5

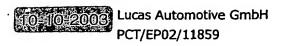
10

15



- 7. Scheibenbremse nach Anspruch 6, dadurch gekennzeichnet, dass die Schalteinrichtung (38) mindestens ein Kontaktpaar mit einem ersten Kontakt (46, 46') und einem zweiten Kontakt (48, 48') umfasst, welche beim in Anlage gelangen mindestens einer der Bremsbacken (12, 14) an die Bremsscheiben (16) relativ zueinander einen charakteristischen Schaltzustand annehmen.
- 8. Scheibenbremse nach Anspruch 7, dadurch gekennzeichnet, dass das elastische Element (44, 76) funktionell zwischen dem ersten Kontakt (46, 46') und dem zweiten Kontakt (48, 48') angeordnet ist.
- Scheibenbremse nach Anspruch 7 oder 8, dadurch gekennzeichnet, dass der erste Kontakt (46, 46') mit der Aktuatoreinheit (26) und der zweite Kontakt (48, 48') mit mindestens einer der Bremsbacken (12, 14) gekoppelt ist.
- Verfahren zum Steuern oder Regeln einer Bremsanlage, welche eine Schei-10. benbremse mit zwei zur Erzeugung einer Klemmkraft (A, A') beidseits an eine 20 Bremsscheibe (16) anpressbare Bremsbacken (12, 14) und eine Aktuatoreinrichtung (26) zur Betätigung mindestens einer der Bremsbacken (12, 14) beinhaltet, umfassend den Schritt des Erzeugens eines für Steuer- oder Regelzwecke elektrisch auswertbaren charakteristischen Zustands einer Erfassungseinrichtung (38) als Reaktion auf ein in Anlage Gelangen mindestens ei-25 ner der Bremsbacken (12, 14) an die Bremsscheibe (16), dadurch gekennzeichnet, dass die Erfassungseinrichtung (38) ein elastisches Element (44, 76) umfasst, dessen elastische Eigenschaften der Annahme des charakteristische Zustands entgegenwirken. 30
 - 11. Verfahren nach Anspruch 10, dadurch gekennzeichnet, dass nach Erfassen des charakteristischen Zustands eine Klemmkraftregelung einsetzt.

35





12. Verfahren nach Anspruch 11, dadurch gekennzeichnet, dass die Klemmkraftregelung auf der Auswertung wenigstens eines der folgenden Parameter basiert: eines Rotorverdrehwinkels, einer Motorstromaufnahme und eines Spindelverdrehwinkels.